

Ročník 1999

---

# SBÍRKA ZÁKONŮ ČESKÉ REPUBLIKY

---

Částka 21

Rozeslána dne 25. března 1999

Cena Kč 33,50

---

O B S A H:

54. Sdělení Ministerstva zahraničních věcí o přijetí změn a doplňků „Přílohy A – Ustanovení o nebezpečných látkách a předmětech“ a „Přílohy B – Ustanovení o dopravních prostředcích a o přepravě“ Evropské dohody o mezinárodní silniční přepravě nebezpečných věcí (ADR), přijaté v Ženevě dne 30. září 1957, vyhlášené pod č. 64/1987 Sb.
-

**54****SDĚLENÍ****Ministerstva zahraničních věcí**

Ministerstvo zahraničních věcí sděluje, že na zasedání Pracovní skupiny pro přepravu nebezpečných věcí Evropské hospodářské komise Organizace spojených národů v letech 1997 a 1998 byly vypracovány a schváleny návrhy změn a doplňků „Přílohy A – Ustanovení o nebezpečných látkách a předmětech“ a „Přílohy B – Ustanovení o dopravních prostředcích a o přepravě“ Evropské dohody o mezinárodní silniční přepravě nebezpečných věcí (ADR), přijaté v Ženevě dne 30. září 1957, vyhlášené pod č. 64/1987 Sb.\*)

Změny a doplňky „Přílohy A“ a „Přílohy B“ vstoupily v platnost na základě článku 14 odst. 3 Dohody ADR dne 1. ledna 1999 a tímto dnem vstoupily v platnost i pro Českou republiku.

Český překlad změn a doplňků příloh se vyhláší současně.

---

\*) Příloha A – Ustanovení o nebezpečných látkách a předmětech a Příloha B – Ustanovení o dopravních prostředcích a o přepravě Evropské dohody o mezinárodní silniční přepravě nebezpečných věcí ze dne 30. září 1957 byly vyhlášeny ve znění platném od 1. ledna 1997 pod č. 159/1997 Sb. a č. 186/1998 Sb.

EVROPSKÁ DOHODA  
O MEZINÁRODNÍ SILNIČNÍ PŘEPRAVĚ  
NEBEZPEČNÝCH VĚCÍ  
(DOHODA ADR)

PŘÍLOHA A

Ustanovení o nebezpečných látkách a předmětech

Změny a doplňky platné od 1. ledna 1999

## ČÁST I. DEFINICE A VŠEOBECNÁ USTANOVENÍ

2000 V odstavci (1) u šesté definice místo "deváté" uvést "desáté" a vložit další tři definice tohoto znění:

"- pod pojmem "kus" kompletní produkt balení sestávající z obalu nebo IBC a jejich obsahu připravený k odeslání. Tento pojem zahrnuje nádoby na plyny uvedené v bodu 2211, jakož i předměty, které vzhledem ke svým rozměrům, hmotnostem a tvarům smějí být přepravovány nebalené nebo přepravovány v přepravkách, laťovkách nebo v jiných přepravních prostředcích. Tento pojem nezahrnuje nebalené předměty nebo látky, které jsou přepravovány volně ložené v kontejnerech nebo ve vozidlech ani látky přepravované v cisterách;

- pod názvem "IMDG Code" International Maritime Dangerous Goods Code vydaný International Maritime Organization (IMO) v Londýně;

- pod pojmem "ICAO Technical Instructions" Technical Instruction for the Safe Transport of Dangerous Goods by Air vydané International Civil Aviation Organizations (ICAO) v Montrealu."

2002 V odstavci (3) a) nahradit znění Poznámky 2 takto:

"POZNÁMKA 2: V případě uplatnění ustanovení bodu 10 011 celkové množství nebezpečných věcí přepravovaných jednou dopravní jednotkou musí být vyjádřena jeho hodnota vypočtená podle ustanovení tohoto bodu pro výpočet nejvyššího celkového množství pro jednu dopravní jednotku."

Odstavec (8) a) doplnit na konci novým pododstavcem tohoto znění:

"Směs nebo roztok obsahující jednu nebo více látek jmenovitě uvedených nebo zařazených pod položku j.n. a jednu nebo více látek, které nejsou nebezpečné, nepodléhají ustanovením dohody ADR, jestliže charakteristiky nebezpečnosti směsi nebo roztoku jsou takové, že nesplňují kritéria (včetně zkušenostních kritérií pro působení na člověka) pro zařazení do jakékoli třídy."

Bod doplnit o nový odstavec tohoto znění:

"(15) Odesilatelé nebezpečných věcí podléhajících ustanovením této přílohy musí zajistit, aby pracovníci podílející se na činnostech spjatých s přepravním procesem absolvovali školení tématiky

zaměřené na jejich odpovědnost (viz příloha B, bod 10 316)."

2007 Na konec odstavce c) doplnit větu tohoto znění:

"V takovém případě se ustanovení odstavce (1) bodu 10 500 vztahují jen na nápisy a bezpečnostní značky vozidel."

2011 V tomto bodu místo "1997" uvést "1999" (dvakrát) a místo "1996" uvést "1998".

## ČÁST II. VYJEMOVÁNÍ LÁTEK A ZVLÁŠTNÍ USTANOVENÍ PRO JEDNOTLIVÉ TŘÍDY

### TŘÍDA 1 VÝBUŠNÉ LÁTKY A PŘEDMĚTY

2101 Za látkou číslice 4 identifikačního čísla látky 0143 uvést novou Poznámku 3 tohoto znění:

"POZNÁMKA 3: Příslušný orgán může schválit zařazení těchto směsí do třídy 3 na základě zkoušky Série 2 a zkoušky Série 6 (c) nejméně tří kusů připravených k přepravě [viz bod 2300(9)]."

Přečíslovat původní poznámky 3 až 5 na 4 až 6.

Za látkou identifikačního čísla látky 0150:

Očíslovat dosavadní "Poznámku" jako "Poznámku 1".  
Doplnit novou poznámku takto:

"POZNÁMKA 2: Příslušný orgán může schválit zařazení těchto směsí do třídy 4.1 na základě zkoušky Serie 6 (c) nejméně tří kusů připravených k přepravě."

Vypustit slovo "průmyslové" u látek číslic

- 5, identifikační číslo látky 0059
- 17, identifikační číslo látky 0439
- 39, identifikační číslo látky 0440
- 47, identifikační číslo látky 0441

2102 Změnit poslední větu odstavce (14) takto:

"Takové nebalené předměty mohou být upevněny v přepravkách nebo uloženy v laťovkách nebo jiných vhodných manipulačních skladovacích nebo přepravních prostředcích takovým způsobem, aby nemohlo dojít ke ztrátě během přepravy za normálních podmínek."

- Vložit nový odstavec (15) tohoto znění:
- "(15) Jestliže jsou velké výbušné předměty, jako část jejich provozní bezpečnosti a vhodnosti zkoušek, podrobeny úspěšně zkouškám odpovídajícím intencím ADR, mohou být schváleny pro přepravu za podmínek ADR."
- Přečíslovat původní odstavce (15) a (16) na (16) a (17).
- 2105 Před poslední větou odstavce (1) vložit větu tohoto znění:
- "V případě nebalených předmětů označení musí být umístěno na předmět, na jeho přepravku nebo na jeho manipulační, skladovací nebo přepravní prostředek."
- V odstavci (3) vypustit v jeho druhé části slova: "obsahující jednu nebo několik žíravých látek podle kritérií pro třídu 9 číslic"
- 2115 V odstavci (2) vložit slova "nápisy a" před slova "bezpečnostními značkami"
- TŘÍDA 2 PLYNY
- 2201 U číslice 1 A vypustit celou "POZNÁMKU 3"
- U číslice 10 vypustit celou "POZNÁMKU" u identifikačního čísla látky 1014.
- Z číslice 1T0 přesunout 2451 FLUORODUSÍK, STLAČENÝ do číslice 10
- V číslici 2A před identifikační číslo látky 1078 zařadit:
- "3337 CHLADICÍ PLYN R 404 (pentafluorethan, 1,1,1-trifluormethan a 1,1,1,2-tetrafluorethan, azeotropní směs s přibližně 44 % pentafluorethanu a 52 % 1,1,1-trifluorethanu)
- 3338 CHLADICÍ PLYN R 407A (difluormethan, pentafluorethan a 1,1,1,2-tetrafluorethan, azeotropní směs s přibližně 10 % difluormethanu a 70 % pentafluorethanu)
- 3339 CHLADICÍ PLYN R 407B (difluormethan, pentafluorethan, azeotropní směs s přibližně 10 % difluormethanu a 70 % pentafluormethanu
- 3340 CHLADICÍ PLYN R 407C (difluormethan, pentafluorethan a 1,1,1,2-tetrafluorethan, azeotropní směs s přibližně 23 % difluormethanu a 25 % pentafluorethanu"
- V číslici 2F před identifikační číslo látky 1965 vložit novou položku
- "3354 INSEKTICID PLYNNÝ, HOŘLAVÝ, J.N."
- V číslici 2F v identifikačním čísle látky 1965 SMĚS A 0 ... uvést další dvě směsi:
- "SMĚS A 01, mající tenzi par při 70 °C nepřesahující 1,6 MPa (16 barů) a hustotu při 50 °C nejméně 0,516 kg/l;
- SMĚS A 02, mající tenzi par při 70 °C nepřesahující 1,6 MPa (16 barů) a hustotu při 50 °C nejméně 0,505 kg/l;"
- V číslici 2F v identifikačním čísle látky 1965 pro SMĚS B uvést další směsi:
- "SMĚS B 1, mající tenzi par při 70 °C nepřesahující 2,3 MPa (23 bary) a hustotu při 50 °C nejméně 0,474 kg/l;"
- SMĚS B 2, mající tenzi par při 70 °C nepřesahující 2,6 MPa (26 barů) a hustotu přes 50 % nejméně 0,463 kg/l;"
- V číslici 2F za identifikačním číslem látky 1965 místo znění POZNÁMKY 1 uvést:
- "POZNÁMKA 1: V případě výše uvedených směsí je dovoleno používání obvyklých obchodních názvů pro popis látek: pro směsi A, A 01, A 02 a A 0: BUTAN, pro směs C: PROPAN."
- V číslici 2TF před identifikační číslo látky 3160 vložit:
- "3355 INSEKTICID PLYNNÝ, JEDOVATÝ, HOŘLAVÝ, J.N."
- V číslici 6A za identifikační číslo látky 3164 vložit:
- "POZNÁMKA: Předměty fungující jako tlumiče nárazů nepodléhají ustanovením ADR, pokud každý předmět:
- a) má objem prostoru pro plyn nepřesahující 1 litr a plnicí tlak nepřevyšující 50 barů;
- b) má minimální tlak pro roztržení čtyřikrát vyšší než plnicí tlak při 20 °C;